

TORONTAI

Ara 1 Din	Szerkesztőség és kiadóhivatal: Vel. Becskerek, Obiljeva (Zapolya) u. 1	POLITIKAI ÉS TARSADALMI NAPILAP	Az előfizetés ára:		Ara 1 Din
	Telefonszámok: Szerkesztőség 231 Kiadóhivatal 21 Sürgőnycim: Torontál, Veliki Becskerek		Felelős szerkesztő: Dr. MARA JENŐ	Egész évre .300 D Negyedévre .75 D Félévre . . . 150 D Havonta . . . 25 D	
			Hirdetések díjszabás szerint		
			Megjelenik naponta délután		

LEGUJABB

— Déli telefonjelentéseink. —

Diplomáciai bonyodalom Magyarország és Románia között az árviz miatt.

Budapest, dec. 30.

A magyar kormány diplomáciai lépéseket tett a román kormánytól az árviz ügyében és nem lehetetlen, hogy ennek a lépésnek további következményei is lesznek, mert a magyar kormány nem hajlandó hallgatólagosan elmenni azon milliár-

dokra menő kár mellett, amelyek a román hatóságok közömbössége miatt keletkeztek.

A magyar lapjelentések szerint, ha a közvetlenül megindított tárgyalások nem vezetnének eredményre, nem lehetetlen, hogy a magyar kormány a Népszövetséghez

fordul és nemzetközi bizottság küldését kéri a károk megállapítására.

A magyar kormány utasította bukaresti követét, hogy tegye meg a román kormánytól a szükséges lépéseket a vizsgálat megindítására.

Egybehívják a radikális-párt kongresszusát.

Beograd, dec. 30.

Egy beográdi lap jelentése alapján az a hír terjedt el, hogy rövidesen összeül a radikális-párt főbizottsága.

A hír a politikai életben nagy érdeklődést váltott ki, mert a radikális-klub szünetelése idején a főbizottság politikai ügyekben is dönthet. A kilátásba helyezett főbizottsági ülést már összefüggésbe hozták a radikális-pártban a legutóbbi időben támadt ellentétekkel.

Illetékes helyen azonban kijelentették, hogy nem a párt főbizottságának egybehívásáról van szó, hanem a párt rendes kongresszusáról.

A magyarországi árvizveszedelem még egyre tart.

Budapest, dec. 30.

Az árvizveszedelem még egyre tart. Vészító mellett az ár elérte a nyolc méter magasságot és olyan széles itt a folyó, mint a Duna. A víz fenyegeti Békést is, ahol a talajvíz már mindenütt felfakadt.

Egész Békésmegyében óriási a baj. Békésesaba tele van menekültekkel, akik a megye minden részéből erre a védett helyre menekültek. A békésmegyei árviz okozta kárt hivatalosan 150 milliárdra becsülik.

Az ország többi részéből is egyre jönnek még a vizek emelkedéséről szóló jelentések. Miskolcra a Bodrog áradásáról tesznek jelentést, hogy a Bodrog keresztűrt ki is kellett lakoltatni, mert az utcáin má. félméteres a víz.

Biharban ugyancsak árad a Berettyó. Tokajnál pedig a Tisza jegét tüzéség ágynkkal lövi, hogy felszabadítsa a víz folyását.

Pasity miniszterelnök és Áca Sztanojevity tárgyalásai.

Beograd, dec. 30.

Pasity miniszterelnök ma délelőtt Sztanojevity Ácával konferált hosszasan. A tárgyalások hír szerint a radikális-párt belső ügyeivel függenek össze. Ugyancsak fogadta ma a miniszterelnök Trifkovity Márkót is, aki holnap Párisba utazik gyógykezelésre és elutazása előtt több ügyről tett jelentést a miniszterelnöknek.

Radies Pávle délelőtt az udvarban volt, ahol csak néhány ukázt íratott alá.

A kisentente konferenciáját tavaszra halasztják.

Beograd, dec. 30.

A kisentente konferenciáját tudvalegőleg január hó közepére tervezték Dubrovnikban. A cseh politikai élet belső nehézségei miatt

azonban valószínűleg tavaszra halasztják a kisentente konferenciát, amelyet ez esetben nem Dubrovnikban, hanem Blédben tartanak meg.

A kormány megkezdte az intenzívebb munkát.

Beograd, dec. 30.

A kormány a rekonstrukció után beállott tiszta helyzet után most már az intenzívebb munkához fogott.

A mai minisztertanács ülésén vita alá veszik az egyenesadók egységesítéséről szóló törvényjavaslatot, majd a görög keleti egyház szervezeti törvényjavaslatát fogják megvitatni. Ha ezzel a két törvényjavaslattal elkészülnek, a közoktatási és igazságügyi tárca által benyújtott törvényjavaslatokat vitatják meg.

Radies Sztapan tegnap érkezett vissza zágrebi utjáról és a délután folyamán konferenciát tartott mi-

nistereivel, amelyen megállapodtak állásfoglalásukban az egyenesadók egységesítéséről szóló törvényjavaslatra nézve.

Pasity miniszterelnök tegnap egész nap a miniszterelnökségen volt, ahol a miniszterek legnagyobb részével különféle reszortügyekről tárgyalt. A délelőtt folyamán Trifkovity házelnökkel érkezett a szkupstina ügyeiről, délután pedig Joanovity Vászsa dr., Miletity Koszta, dr. Miletity Szlavkó, Trifkovity és Szimonovity miniszterekkel. Az est folyamán pedig Radies Pavle járt a miniszterelnöknél, aki Radies Sztapan megbízásából járt el valamilyen ügyben.

A gör. keleti püspöki synodus az egyházi vagyon centralizálását kívánja.

Beograd, dec. 30.

A görög keleti egyház szervezetről szóló törvényjavaslatot most dolgozzák ki a vallásügyi minisztériumban. A javaslatot a minisztertanácsban megvitatják már és teljes egyetértésre jutottak minden kérdésben. Nézeteltérés csak az egyházi és iskolai vagyonok felhasználására nézve keletkezett.

A püspöki synodus azt követeli ugyanis, hogy az új törvény mondja ki az összes egyházi és iskolai vagyonok centralizálását, amelynek hasznát azután az összes egyházközségek és iskolák élveznék.

A szerbiai radikálisok el is fogadták ezt a javaslatot, a vajdasági és boszniai intéző körök azonban ellene vannak és azt követelik, hogy a vagyont a régi módon kezeljék és a lokális szükségleteknek megfelelően használják föl.

Erdélyben még egyre terjed az árviz.

Temesvár, dec. 30.

Erdélyből még folyton érkeznek hírek az árviz katasztrófa terjedéséről.

A marosújvári sóbányákba behatolt az árviz és eddig meg nem erősített hírek szerint, negyven munkás életét vesztette.

A vasuti forgalom ugyszólván megbénult. Egyedül Nagyvárad—Kolezsvár és Nagyvárad—Szatmár között van rendes közlekedés. Nagyvárad—Arad és Temesvár—Arad között még átszállással sem sikerült a forgalmat helyreállítani.

TÖZSDE

December 30.

Beograd, Newyork 5645, London 274 és egynegyed, Páris 214—15 és fél, Zürich 1092—94, Milánó 228 és fél—egynegyed, Berlin 1346, Bukarest 27 és fél, Prága 16775—70, Wien 798 és fél, Budapest 795

Zürich, Beograd 915—18, Páris 1955, London 2510, Newyork 517 és egynegyed, Milánó 2086, Berlin 12310, Wien 7290—7310, Prága 1532 és fél, Budapest 7240—70, Bukarest 236—41.

Budapest. A gabonatözsde szilárd és tartott, de üzletelen. Buza 410, rozs 255, tengeri 190, zab 255 Tengeri nagyon tartott.

Egy kulturkép a mai életből.

Becserek, dec. 30.

Több ízben foglalkoztunk már azzal a rettenetes állapottal, amely a lakáskérdés miatt zúdult az emberek nyakába. Számítalan esetben kerültek az utcára egész családok, akiknek harmonikus fejlődését tönkretette ez a nyomorúság, amely ma szociális téren szerte a világban, így nálunk is dúl.

De a legérdekesebb esetek egyikét mégis csak Becserek nevezheti magáénak. A becsereki állami számvetőség főnökévé nevezték ki néhány hónappal ezelőtt Petkovity Nikolát. Eljött családjával együtt Becserekre és természetesen lakást nem kapott sehol. Végül is mint-hogy hivatalát el kellett foglalnia, bekvartélyozta magát, feleségét és három kis gyermekét a hivatalszobájába. Nappal, a hivatalos órákon belül, amikor felelkel van dolga, akkor az asszony és a három gyermek a mosókonyhában huzzák meg magukat. Este azután összejöhetnek beim „gemütlichen Familientisch“ az irodában.

A sors azonban ebbe a nagy nyomorúságba még nagyobb nyomorúságot is tud vegyíteni, ha akar. Petkovityék egyik kis gyermeke megbetegedett. A kis beteget természetesen nem lehet a mosókonyhában hagyni, behozzák és elhelyezik az irodában, ahol a felek járnak-kelnek. Szegény kis beteg nyugalma, csendje odavan, azonkívül az egész szoba leheli a betegszobák atmoszféráját, az íróasztalon orvosságos üvegek. A kis beteg arcán lázrózsák, a másik két gyerek a mosókonyhában, az apa kenyérgondokkal küzd.



Egészség és boldogság:

mama és gyermeke a tisztaság üdítő érzetében, frissességtől sugározva, ápolva és gondozva. Örömteli egészség nevetve mutatja a ragyogó foggyöngyöket.

A Kalodont fogkrém mindennapi használata a legbiztosabb módja, hogy fogaink épségét és szépségét megőrizzük.



A külügyi költségvetés bizottsági vitáját elhalasztották.

Beograd, dec. 30.

A pénzügyi bizottság plenáris ülést tartott tegnap, amelyen a külügyminisztérium költségvetésével foglalkozott. Az ülés első szónoka Setyerov Szlávko volt, aki azt a javaslatot terjesztette elő, hogy a külügyi költségvetés tételeinek felhasználására nézve küldjenek ki egy állandó bizottságot, amelynek a ház elnöke és a pénzügyi bizottság egy tagja volnának a tagjai. A diszpozíciós-alap felhasználására nézve ugyanis semmiféle megbízható jelentése nincs az országnak. A szónok különben is úgy találja, hogy van néhány fölösleges követésünk, amelyek bátran megszüntethetők volnának és a meglévő követések költségeit is redukálni kellene. Egyes követeknek például az illetményeken kívül egy millió kétszáz ezer dinár fizetésük van.

Ninesity dr. külügyminiszter szólalt föl azután, kérve, hogy a költségvetés tárgyalását halasszák el. A külügyi költségvetés ugyanis francia frank valutában van fölfektetve. A francia valuta folyamatos ingadozása miatt azonban a költségvetést dollár-alapra kell át számítani. Minthogy ilyenformán a költségvetés bizonyára nagyobb lesz, előbb Sztojadinovity pénzügyminiszterrel kell a kérdést megvitatnia.

A pénzügyi bizottság rövid vita után elfogadta a külügyminiszter javaslatát és a külügyi költségvetés tárgyalását későbbi időpontra halasztotta.

A bizottság holnapi plenáris ülésén a posta- és távírdügyi minisztérium és a szociálpolitikai minisztérium költségvetése kerül vita alá.

HIREK

— dec. 30.

A minisztertanács ülése. A minisztertanácsot ma délelőtt 11 órakor ülésre hívták egybe, amely lapzárta-
kor még tart.

Az új SHS katonai attasé Albániában. A kormány a tirannai albán kormányhoz Dimity alezredest nevezte ki az SHS állam katonai attaséjává.

Megyei közgyűlés. Torontal-Temes megye törvényhatósági bizottsága ma délelőtt 9 órakor tartotta közgyűlését Krsztity Vása alispán elnöke alatt. A tárgysorozaton csupa kisebb jelentőségű ügy szerepelt, amelyet a közgyűlés az állandó választmány javaslata alapján változtatás nélkül elfogadott.

A tarifabizottság ülése. Beogradból jelentik, hogy a tarifabizottság ma délután 4 órakor ülést tart.

Városi közgyűlés. Becserek város kibővített tanácsa december 31-én délután 3 órakor tartja rendes havi közgyűlését.

A bécsi görög keleti plébános kinevezése. A bécsi görög keleti hitközség megüresedett plébánosi állására Petrovity Bogdán kikindai segédlelkészt választották meg. A választást Dimitrie patriárka legutóbbi körlevelében megerősítette Petrovity plébános január 1-én foglalja el új állását.

Elitelték a vasuti szabadjegy árusokat. Jelentettük annak idején, hogy Beogradban egy vasuti tisztviselőkből álló szövetkezet vasuti szabadjegyeket hozott forgalomba, amelyeket jó áron értékesített. A banda, amely az államot igen érzékenyen megkárosította, a vizsgálat folyamán rövidesen kézrekerült és tegnap fellet üzemleiert a beogradi bíróság előtt. A bíróság a két fővétkest Csudár és Cservár vasuti tisztviselőket három évi, Rubir vasutast pedig egy évi fegyházra ítélte.

A Schwäbischer Sportverein Szilveszter-esti mulatsága iránt, amely a Korona szálló termében lesz, élénk érdeklődés nyilvánul meg. Az estély műsora, amelynek keretében a legjobb becsereki német műkedvelők lépnek föl, igen tartalmas és mindvégig lebilincselő lesz.

Halálozás. Fischer Ede, a Fischer Lipót és Ede kikindai cég beltagja szombatn rövid szünet után elhunyt Vasárnap temették el óriási részvét mellett.

Halló Becserek! Revueszám, Espagnola, chansonok, dzsigtáncok, kvintett, görölk, műsorgép — a Kaszicó szilveszteri mulatságán. Kezdet este 9 órakor.

A kikindai ref. lelkész távozása. Fekete Gyula kikindai ref. lelkész 59 évi szolgálat után megválik városától, ahol nemcsak hívei körében, de a város egyéb polgárainál is közszeretettel örvendett. Fekete Gyulát a debreceni egyház püspöke, Balthazar Dezső dr., az ottani lelki misszió vezetőjévé nevezte ki. A távozó öreg pap Szilveszter estéjén tartja bucsu prédikációját és újra elutazik új állomáshelyére.

Sajtópör egy vezércikk miatt. A noviszádi királyi ügyészség a „Dél-bácska“ szerkesztője ellen a lap karácsonyi számában megjelent „Fehér karácsony — fekete karácsony“ című vezércikk miatt sajtópört indított.

Városi közgyűlés Kikindán. A november 30-ára hirdetett közgyűlés helyett Kikinda város kibővített tanácsa december 30-án tartja rendes havi közgyűlését Tabakovity Miklós polgármester elnöke alatt. A közgyűlésen több fontosabb tárgy szerepel a napirenden.

Tűz. Szrpszkielemiren eddig ki nem derített okokból kigyulladt Davidovac Gojka háza és porig leégett. A házban volt beraktározva Markovity Obrád vasutas butora, amely ugyancsak teljesen elégett, miután az egész ház a katasztrófa idején néptelen volt.

A kikindai atlétikai klub estélye. A kikindai atlétikai klub „Srbija“ Szilveszterkor műsoros estélyt rendez a Nemzeti-szálló színterében. Az előadás iránt nagy az érdeklődés.

Aki megkivánta a más jószágát. Csoban Vasza Tadin elemiri lakos feljelentette a csendőrségen Szlan-kamenac Zsiva ugyancsak elemiri lakost, hogy tőle még 1923. évben hét darab birkát lopott el, amelyek összértéke háromezer dinár. Csoban Vasza Tadin most felismerte a birkáit és följelentette a tolvajt, aki két birka eltulajdonítását beismerete.

Egyházi zene. A róm. kath. plébánia-templomban csütörtökön este 6 órakor az ó-aldásnál, szentbeszéd előtt: „O heil'ges Kind“ Müller-től, szentbeszéd után „Engelsbotschaft“ Zoepf-től, „Grosser Gott wir loben Dich“, „Téged Isten dicsérünk“, Antiphona Schöpf től, „Tantum ergo, Genitori“ Kemper-től. Hét órától fél nyolc óráig toronyzene. Január hó 1-én, újév napján délelőtt 10 órakor Mise Gruber től, Gradualéra: „Angyalok kara“ Zoepf től, Offertoriumra: „Gyermek te szent“ Müller től.

Megirtuk

Makszincsev Sándor villanytelepi szolgálójának esetét. Minden ilyen bajnak azonban száz és száz másik kísérő baja van. A család bajba jutott a hibáján kívül. Mit tud, mit tehet az a kis gyámoltalan gyerek az apja dolgáért, bünéért? Az apát elítélik, mert így kívánja ezt az emberi törvény. De vajjon ezzel kielégítettük azt a négy éhes szájacskát, amelynek számára Makszincsev mindennap megkereste a szükséges karaj kenyeret? Megengedem, hogy a törvénynek érvényt kell szerezni. Szerény véleményem szerint azonban ezt akkor egyformán mindenki vel szemben és mindenkor így kellene végrehajtani, de mindig megkérdezni: — vajjon mi fog történni akkor, ha ezt vagy azt az embert elcsukjuk és itt marad négy pár meztelen lábacská, amelyre cipő kellene, négy éhes száj, amelynek nemcsak kenyér, de hus, tej és más tápláló anyag is kellene? Makszincsev Sándor ül szépen, szabályszerűen elkönyvelve a tömlőben. Neki kijár a meleg étel, ruha, világítás, mosás és minden testi jó — mert ő vétkezett! A gyermekei ártatlanok, senkinek sem vétettek, azok tehát éhezésre, nyomorgásra vannak itélve. Milyen megszerűen is van ez az élet berendezve. Itt járt nálam a gyerekek anyja — sirt munkáért, kenyérért. Mit tudjak neki mondani? Elmesélem neki ezt a szociális bölcseséget, hogy a bűnöst hizlalják és a nemzet reményességét, a gyerekeket engedik éhen veszni? Mit mondjak neki, amikor munkát kér, mert a gyerekek este enni akarnak? Az újságíró meguntta, hogy a társadalom helyett folyton szegyelje magát. Kérem az embereket vegyék tudomásul, hogy itt egy asszony munkát akar, mert négy gyermeket kell neki felnevelni. Nincs kenyérük, nincs egy darab fájuk és mindamélt nem lazon-ganak a jobb módban élő emberek iránt, csak — munkát akarnak... J.

A kikindai gazdakör mulatsága. Vasárnap, e hó 27-én rendezte a Magyar Gazdasági Egyesület ezidén második műsoros estélyét a Nemzeti-szállóban. Az egyesület műkedvelői zsufoolt ház mellett Tóth Ede népszínművét, a „Tolonc“-ot hozták színre. Jó alakítást nyújtottak Madarász Mariska, Ladik Mariska, Karácsonyi Mihály, Burghardt József, Farkas Ferenc. Az előadást reggelig tartó tánc követte. A nagy fáradságot igénylő megrendezésért, organizálásért teljes elismerés illeti Palatinus Imre magántisztviselőt, az egyesület titkárát, ki minden igyekezetével azon volt, hogy kellemes estében legyen része a város közönségének.

* Mi biztos manapság? Manapság talán semmi sem biztos, de az az egy mégis, hogy a legjobb női, férfi- és gyermekcipők a legolcsóbb árban Vilim Herzfeld becsereki fő-utcai „Turul“-áruházában kaphatók.

Ref. istentisztelet lesz december 31-én délután öt órakor és január 1-én délelőtt egynegyed tizenegy órakor egyházi beszéddel.

* Szerdán 5, 7 és 9 órakor, csütörtökön 5 és 7 órakor a **Balkán Bioszkopban** a leggrandiózusabb, még amerikai filmeknél is szokatlan pazar kiállítású, érdekes és lebilincselő **Pola Negri-film: CLEO**, hét fejezet egy Demimonde életéből. A darab érdekessége, hogy a főszereplő **Pola Negri** kívül, kinek a szerepkör igazi eleme, még a közkedvelt **Pufi** — **Huszár Károly** is jelentékeny szerepet játszik. — Csütörtökön és pénteken 9 órakor a **szubotivai műkedvelők vendégjátéka: „Masa pénzt keres”**, szellemes vígjáték 4 felvonásban.

Katonafiúk üdvözlése. A Szubotivai szolgált fiainktól hozott ma a posta újjei üdvözlő lapot, amelyet **Lendvai Jenő, Lefelholz László, Schwarcz László, Raimund Gotwald, Fuderer János, Juhász Nándor, Frei Makszi, Stern N., Singer, Szigeti Béla, Székely Miklós és Láng Lőrinc** írtak. — Ugyancsak üdvözlőt küldtek lapunk utján ismerőseinknek a Sinjben szolgáló bánsági fiúk: **Hegyesi Artur, Sajó János, Kippei Imre, Frank Ede, Csath Zoltán, Henlein Péter, Halmi Lajos, Sztankov Péter, Herodek Ferenc, Urbán Zoltán, Kopasz János, Ferenczy János, Nagy Mihály, Szelgrád Mátyás, Salamon András, Gütler Kálmán és Bohm Mihály**

* **Kérem kimélje nevető izma**it 2 napig, mert újévkor szükeége lesz rá, hogy akkor elég éreje legyen 2 órán át kacagni. — **Újév napján minden látogató egy ingyen nyerőszámot kap és minden előadás után egy élő malac lesz kisorsolva a Balkán Bioszkopban.**

Még egy napig tart a szépségverseny. A Farsang királynője címen indított szépségverseny most kezd élénkebb lenni, miután már csak egy nap választ el bennünket a szavazás lezárásától. A szépségverseny győztesét a február 13-iki újságíróbálon megkoronázzák, ugyanakkor kapja kézhez oklevelét a verseny lefolyásáról és azt a hatalmas művészi kidolgozású vázát, amelyet a Fischer és Lutsch-cég kirakatában tett közszemlére a rendezőség és a melybe belevésik a győztes nevet és a rendezőség dedikálását. A Farsang királynője, szépségversenye a Kaszinó holnapi Szilveszter-estélyén fog végleg eldőlni. A szavazatok állása ma a következő: **Bihari Klára 32, Oláh Jolán 10, Kovacs-vity Vera 8, Bakality Persza 10, Oltván Misáné 38, dr. Ivkovity Vlasztimilné 43, Vorgity Kata 17, Wattay Zsuzsi 8, Engel Piri 10, Wattay Szósi 8, Demkóné Molnár Lidy 60, Okos Gizi 115, Felsenstein Erika 56, Maluza Jozefin 5, Gussmann Mancsi 54, Pavkovity Olgica 16, Guvernanta malih Gudalo 6, Kőnczöl Melica 107. Szavazójegyek kaphatók Mangold L. és Almásy könyvkereskedésében és a Kovács cukrászdában.**

* **Dragutinovity—Bogdanov főgimnáziumi tanárok gyakorlati szerb nyelvkurza** január 15-én újul megnyitlik. Jelentkezéseket elfogadnak minden este 6—7-ig a gimnáziumban.

* **Minőség és olesóság versenyében** az összes cipőárakat legyőzik a Vilim Herzfeld becskeréki áruházának elsőrangú Delka- és Turul-cipői.

Halló Becskerék! Rövüszám, Espagnola, sanzonok, görllök, dzsigtáncok, kvintet, műsorgép — a Kaszinó szilveszteri multságán, Kezdet este 9 órakor.

* **Szilveszter-est az „Orient”-moziban.** Az Orient-mozi vezetősége, mint mindig, ugy az idén is gondoskodni fog mozilátogató közönségének szilveszteri szórakozásáról. A kitűnő filmprogramot újszerű moziszkecs kíséretében fogja bemutatni **Gömöri Sándor** és társulata vendégszereplésével. Gömörit nem kell külön bemutatni, Becskeréken közismertségnek örvend a kiváló művész, mely garanciája a jól sikerült Szilveszteri estnek. A mozielőadás alatt és utána a terem mellett lévő táncterem és étterem a közönség rendelkezésére áll, melyben **Gál István** ismert jó vendéglős kitűnő ételekről és italokról fog gondoskodni. Zene reggelig, nagyobb társaságok kéretnek a mozi pénztáránál asztalokat előre lefoglalni.

Két tolvaj — 300 fej káposzta. Mihály György aradáci földmives följelentette a esendőségen **Arisztó Milán** és **Zsebelyán Vászár** aradáci lakosokat, hogy kocsijáról háromszáz fej káposztát tulajdonítottak el. A esendőség áttette az ügyet a bírósághoz, minthogy a tettesek beismerték a büneselkéményt.

* **„A párisi Moulin-rouge fantomja”,** az Orient-mozi évszóró műsora méltán megérdemli az óriási érdeklődést, annyival is inkább, mert ez az első film, mely eredetiben bemutatja a mulató „Páris” eredeti helyszínén a Moulin rougeban minden előzetes előkészület nélkül felvéve. Témáját a modern hipnotizőrök, szuggesztőrök és egyéb földöntúli fenomenék munkaköréből meríti a legfantasztikusabb formában. A 8 felvonásos francia csodafilm elejétől végig mintegy lebilincseli a nézőt látványos, kacgató és borzalmas jeleneivel. A jól végződő dráma napokon keresztül gondolkodóba ejti a nézőközönséget, hogy vajjon mi lenne akkor, ha egyszer valamikor tényleg el lehetne választani az emberi testet a lélektől.

Háromszáz dinárért egy évig kapja a „Torontál”-t és ezzel ötvenezer dinárra biztosította lakásberendezését, ruháját, fehérneműjét.

* **Egy világhírű uri fehérnemű-és divatárucég jugoszláviai képviselete Becskeréken.** Valóságos fogalom volt már béke idején a budapesti Brachfeld-cég uri fehérnemű-és divatárucége. A cég hírneve ma is Középeurópa egyik legismertebb és legelőkelőbb munkáját jelenti mint udvari-kamarai szállító, az előkelő férfivilág legkedveltebb forrása. Mint értesülünk, a budapesti Brachfeld-cégnek Becskeréken is van már képviselete: **Wehner György** (Gimnázium-utca 3.) Wehner-nél a Brachfeld-cég összes cikkei bemutatott minták után megrendelhetők. A dinár mai állása lehetővé teszi, hogy a Brachfeld-cég világhírű cikkei itt is elterjedjenek.

* **Megérkeztek az elegáns női bőrcipők prémiszussal és a brokát-selyemcipők,** amelyek minden színben, a legnagyobb választékban és a legolcsóbb árban kaphatók a **Kelemen Testvérek** cipőüzletében, Velikibecekerék. (Pénzügyi-palota.)

Bulgáriában megszüntették a katonai ellenőrző-bizottságot.

Szófia, dec. 30.

A nagyhatalmak képviselői közölték **Cankov** miniszterelnökkel, hogy a szövetségi konferencia elhatározta a bolgár katonai ellenőrző-bizottság megszüntetését.

Bulgária lojálisan hajtott végre a békeszerződésben előirt katonai rendelkezéseket és így a katonai ellenőrző-bizottság további fenntartása felesleges.

A száműzött király kastélya.

A Karagyorgyevityek fejedelmi hajléka Aradmegyében. — Legendák, szerelmek, gyilkos merénylet, halál fűződik a királyi lakhoz.

„A hatalom és trón körül van a legnagyobb ármány” — mondotta **Serra, IX. Károly** udvari bolondja, aki a boszniai Tuzlából került a francia királyi udvar hugenottalétkörébe és ezt a híressé lett mondasát az akkori szerb despota, **Branckovity Ávrám** ellen elkövetett merénylet hírekor szegezte le.

A Karagyorgyevityok Aradmegyében.

A Karagyorgyevity-dinasztia szintén átértézte **Serrának**, a bolondnak ezt a bölcs megállapítását, amikor **Karagyorgyevity Sándor** szerb királyt Aradmegyébe sodorta egy trónfosztó száműzetés. I. Karagyorgyevity Sándornak kétszer kellett menekülni a beográdi konak palotájából. Az első száműzetés után az orosz cári gárdába került, majd az Obrenovityok bukása után újra visszanyerte a szerb trónt, hogy rövidesen ismét az Obrenovityok elől legyen kénytelen menekülni. Ekkor került Aradmegyébe és Bokszegezen vásárolt birtokot **Karagyorgyevity Sándor** király, aki életének utolsó éveit Temesváron töltötte, ahol a Sterbeczky-házban lakott. A száműzetésben meghalt ősz uralkodó holttestét feltűzött bakaszuronyok kísérete mellett szállították a Karagyorgyevityok bécsi sirboltjába.

Titokzatos menekülés.

Az ötvenes évek utolsó esztendejének egyik vaksötét őszi éjszakáján két dunai révész kopogtatott be **Szilágyi Sándor** zimonyi molnárhoz, akinek egy papirosba esomárgolt kis darab kámfort adtak át. **Szilágyi** bólintott: a kámfort illanó tulajdonságával szimbolizálta I. Karagyorgyevity Sándor király a menekülés szükségességét, ami még azon az éjszakán megtörtént. **Szilágyi** tizenkétszer tette meg esolnagon az utat **Beograd** és **Zimony** között s mire derengeni kezdett, a halálrakeresett **Karagyorgyevity-dinasztia** öt tagja és a családi kincs már a magyar parton volt.

I. Sándor király alteregója.

A bokszegei kastély parkjában két külsőre nézve teljesen egyforma ember sétált, akiket még a család tagjai és a személyzet is sokszor összetévesztett. A jobboldalon rendszerint **Risztity Jován**, a titkár, a baloldalon **Karagyorgyevity Sándor** exkirály haladt, aki így védekezett a sűrűn előforduló merényletek ellen. A bokszegei élet egyébként igen szürke és esendes keretek között mozgott. A háztartást a király testvéreinek özvegye vezette, ennek leánya és a király unokája kézimunkáztak, a király naphosszat sé-

tálgatott a titkárjával, a király veje pedig alig egy percere hagyta el naponként a szobáját. Egy reggel aztán átlőtt szívvel találták íróasztala előtt. Megszökött felesége iránti reménytelen szerelme vitte a csendes bokszegei temetőbe. A bokszegei élet polgári nyugodtságát esupán **György királyi** mulató természeté zavarta, aki vadászatokat, multságokat rendezett, amíg egy napon szomorú hírt közölt fölöle **bukaresti távirat: György királyfit** a román fővárosban egy százados féltékenységből agyonlőtte.

Egy nem sikerült merénylet.

A nyolevanas évek vége felé történt, hogy egy napon a Bokszegehez közeli **Borosjenő** községen két idegen lovas poroszkált keresztül. Az esti szürkületben megállottak a község fő-utcájának egyik háza előtt s a kapuban álló **Balla Antal** magánzótól aziránt érdeklődtek, hogy messzi van-e a bokszegei kastély? Abban az időben nagyon forrongott a Balkán. **Balla Antalnak** gyanus volt a két lovas és ezért azt mondta a két idegennek, hogy reggel fél hamarabb nem érhetnek oda és beinvitálta őket a házába éjszakára és egy szobát bocsájított a két idegen rendelkezésére. **Balla** ekkor a kulcslyukon keresztül látta, hogy a két idegen a porlepte köpenyeg alatt mágasrangu szerb tisztuniformist visel. Azonnal lóra ült s még az éjszaka folyamán értesítette **Karagyorgyevity Sándor** királyt a jövevények felől. A király láthatólag megdöbbsent a hír hallattára, majd felköltötte a titkárát, akivel egy félórát visszavonulva tanácskozott. Azon az éjszakán **Karagyorgyevity Sándor** örökre elhagyta a bokszegei kastélyt. **Balla Antal** szolgálataiért 10.000 aranykorentát kapott.

Sándor király száz kiflije.

Karagyorgyevity Sándor nagyon szerette a gyermekeket. Mindennap kísétált **Temesváron** a **Scudier**

A SZÉPSÉG

A NŐ LEGNAGYOB ÉKESSEGE!

A rút arcot megszépíteni, a szépséget megtartani, ápolni legnagyobb művésze a kozmetikának. A modern kozmetikának remeke a **Dr. Földes**

MARGIT-CRÉM

amelytől arcunk üde, ruganyos, harmatos, illatos lesz. A ráncok elsimulnak, szeplők, májfoltok eltűnnek.

Ujból mindenütt kapható

Ára 15 dinár.

Ára 5 dinár.

Vezérképviselő: 2716

Heller, Velikakikind.

Orient Bioskop

Szerdán, dec. 30-án 5, 7 és 9 órákor

Phantom moulin rouge.

Fantasztikus filmregény 8 felvonásban.

Pénztarnyítás: d. e. 10—1/2-ig, d. u. 4—5-ig. Vasár- és ünnepnapokon d. e. 10—11 óráig, d. u. 2 órákor.

Eredeti éjszakai filmfelvételek a párisi „Moulin rouge”-ban.

Hol lehet Szilveszterkor legjobban mulatni?**Osztónál**

a Drina-szállodában családias szilveszter-estélyen

Malac- és különféle pecsenyéről, jó borokról és kitűnő zenéről gondoskodva van. Tánc reggelig

2831

Szilveszter-estély**Groszéknál!**

F. hó 31-én, Szilveszterkor este 8 órai kezdettel a Grosz-féle vendéglőben (Zsitni trg) malapecsenye vacsorával és táncokkal egybekötött családias jellegű Szilveszter-estély

lesz, mely alkalommal most érkezett kitűnő zamatu, saját préselésű kudrici boraimmal fogok t. vendégeimnek szolgálni. Jó ételekről és kitűnő italokról gondoskodva van. A nap bármely szakában friss csevabesitya és razsnitya kapható, mely célra Dragin beográdi elsőrangú szakácsmester vezetése alatt külön konyha van berendezve!

Havi vagy heti abonenseket szolid árak mellett vállalok.

Szolid és pontos kiszolgálásról gondoskodik és számos látogatást kér

Grosz Márton, vendéglős.

2828

Szilveszter-estély**Groszéknál!**

parkba, ott megvásárolt száz darab epogós péksüteményt és azt szétosztotta a sívalkodó esőpáncsok között akiket ölbeyett, megsimogatta, babusgatta őket és hancurozott velük a park pázsitján. Ez a nagy szerepete a gyermekek iránt ugyancsak egy mélynyellettől mentette meg. Egy ízben a király életére törő merénylő már egészen közel ért ahhoz a padhoz amelyen az ősz király ült apó barátai között, sőt már döfésére emelte törét, amikor egy kis lány elsikoltotta magát és ezáltal a figyelmeztetés lett Karagyorgyevity Sándor felugorva, kikerülhetett a biztos halált.

A hercegnő és a főbíró szerelme.

Az állandó veszély remegő percei között meleg, átfogó és esodálatos érzés is beleremegett a király unokájának szívébe. Paula hercegnő szerelmes lett. A Sterbeczky-ház szinte komor esőndjébe ábrándos dalokat zsongott egy párisi zongora. Az ősz királynak nem tetszett ez a „lánya”, de különösen a nyolcvanas évek felszabaduló érzésektől áthatott magyar dalai ellen volt kifogása. Maga elé kérte unokáját, aki pirulva vallotta be a zongorázás okozóját: Pálffy Elemér, a déleg városi főbíró, akit ő nagyon, de nagyon megszeretett. Az ősz királyt nagyon kellemetlenül érintette ez a rangon aluli szerelem, még aznap családi tanácskozás volt a Sterbeczky-házban és a könnyes szemű hercegisasszonyt másnap Genf felé vitte a gyorsvonat. (pa.)

Köszönetnyilvánítás.

Mindazoknak az ismerősöknek, rokonoknak és jóbarátoknak, akik hirtelen elhunyt, felejtetetlen jó atyánk, férj, após

Schillesz Lajos

temetésén résztvettek, megjelenésükkel és részvényt nyilatkozással mély fájdalomukat enyhíteni igyekeztek, különösen pedig az ipartestület t. tagjainak testületileg való megjelenésükért ezúton mond hálás köszönetet

2850

a gyászoló család.

Gyorsaság**nem boszorkányság!**

— A „Torontál” tudósítójától. —

Becserek, dec. 30.

Egy nagy árvíznek kell jönni, hogy az emberiség rájöjjön ilyen apróbb humorokra, mint amilyenek ebben a cikkben is szó lesz.

Tudvalevő, hogy nem tudom én mióta — (mindég elégségesen volt a történelmi évszámokból,) de legalább két hónapja már, hogy megvalósult a becserek—titeli közvetlen vonal és összeköttetés, amely szintén hivatva van a többi között a Bánságot, ahogy mondani szokták — naiv ujságcikkben — gazdasági emporiummá tenni. Mi persze abban a téves hitben élünk, hogyha egy levelet írunk Perlezre, ami a szomszéd község — akkor, minthogy direkt vonalunk van, a posta egyenesen oda viszi. Pedig nem úgy van nyájas olvasó. Az Ön igen becses autogramma Becserekről előbb Szuboticára megy, onnan lekerül Noviszádra. A jó isten megsegíti, tovább jut Zsabljára, majd Titelre, onnan aztán minthogy már tovább küldeni nem lehet — végre eljut Perlezre. Ami Becserektől össze-vissza 23.72 kilométer.

Ezen idő alatt ugyanazon levél igaz, hogy eljutna a háromszáz nem tudom hány kilométerre fekvő Budapestig is, dehát: minek sietni, ugysis meghalunk.

Minthogy azonban a Tisza vízének emelkedése miatt a titeli hidon át lebonyolított forgalmat beszüntették, holnapról kezdve a perlez—knityanini vonalra szóló postai küldeményeket többé nem Noviszádnak fogják irányítani, hanem direkt küldik.

Sport

Az angolok az olimpiádon. Tudvalevő, hogy az angol footbalszövetség csapata nem szerepelt a párisi olimpiádon, mivel nem volt hajlandó olyan államok csapataival játszani, akik az angol footbalszövetség szerint nem amatőrök. Mivel azonban a prágai kongresszuson el lett határozva, hogy a résztvevő államok játékosai nem kaphatnak munkabérmeglértést, az angol szövetség is részt fog venni footbalszövetségével az amsterdami olimpiádon.

A dolog mégsem olyan egyszerű. Az olimpiai bizottság a tiszta amatőrizmus mellett foglalt állást, de a F. I. F. A. minden pénzületi támogatást megenged, ha azt nem nevezik fizetésnek. Megtörténhetik mégint az, hogy az amsterdami olimpiádon a footbalmérkőzéseket majd megint az F. I. F. A. fenhatósága alatt rendezik, mint Párisban. Ebben az esetben a tiszta angol amatőröknek semmi keresni valójuk sincsen Amsterdamban.

A kiadóhivatal telefonja — 21.

A szerkesztőség telefonja 281.

Krumenacker István

nyug. vasúti főfelügyelő vállal fuvarlevél felülvizsgálást és vasúti szállítástól eredő mindennemű viszkerezéseket (hiányok, sérülések és határidő túllépések).

Vel. Becserek, Etvesova u. 5.

EREDETI Dániel olajfestmény Sv. Nikola

eladó. — Megtekinthető naponta d. u. 3—5 óra közt Veresmartiova (Uri) utca 23. szám alatt. 2255

SZILVESZTER-ESTÉLY a „Zöld vadász”-nál!

Folyó hó 31-én, csütörtökön este a „Zöld vadász”-vendéglőben, Knez Miletina (Niczky) utca malapecsenye vacsorával és táncokkal egybekötött Szilveszter-estély lesz, melyre ezúton tisztelettel meghívom a t. közönséget és ismerőseimet. Jó ételekről és italokról gondoskodik és számos látogatást kér BABA JÁNOS vendéglős.

Összes vendégeimnek, ismerőseimnek és barátainak szerencsés és

boldog újévet kívánok!

2852

Szobcsák Ferenc, vendéglős.

Kanadában földmunkások és telepe családok.

A kanadai kormány 1926 tavaszára engedélyezte egy bizonyos számú földmunkás és parasztcsalád kivándorlását.

Az engedélyezett szám kicsiny és azt nem lehet túllepni.

A közelebbi feltételek ingyen meg tudhatók a

Canadian Pacific

Beograd, Vilzonov trg 107.
Zágreb, Petrinjska utca 40.

Egy antik majolika függőlámpa (tuszer), egy irodaszekrény és egy fűtő kád

eladó.

Petrogradszka (Melencei) u. 25.

Ljubisa Picher

Hajduk Vejkova (Merczi) utca 2

napi áron házhoz szállít
vágott fát, kokszt, szenet
faszenet, hasábfát stb.

Egy délszerbiai malom keres Diesel-motor kezelésében teljesen jártas 2326

gépész

azonnali belépésre.
Cím a kiadóhivatalban.

HALLÓ! HALLÓ! HALLÓ!

Karácsonyi gramofonvásár

Ha jól és olcsón akar mulatni az ünnepekben, úgy keresse fel a Zsitni trg 8. szám alatt levő

LÉDERER-féle

mechanikai szaküzletet, ahol a legújabb kiállítású gramofonok és gramofon-lemezeket találhatják melyeket gyári áron árusítok

Lemez ujdonságok: Shimmy, Tangó, Foxtrott, Marica grófnő operett, teljes sorozat!

Vételkényszer nélkül tekintse meg raktárunkat

**Szilveszter-estély a „Fehér galambnál”.**

nova (Árpád) utca 15, malapecsenye vacsorával és táncokkal egybekötött családias jellegű

Szilveszter-estély

lesz. A zenét a már napok óta itt nagy sikerrel működő, Krszta karmester vezetése alatt álló hirneves női zenekar fogja szolgáltatni. Izletes jó ételekről és kitűnő italokról pedig gondoskodik szolid és pontos kiszolgálásról előnyösen ismert

Abonenseket szolid árak mellett elvállalok.

2852

Szobcsák Ferenc, vendéglős.

